



1

EE
EDAD 3+
UTILIZAR BAJO LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO
SKU: 423171-INT

ADVERTENCIA
ALTO RIESGO DE ASFIXIA. Contiene piezas pequeñas. No es adecuado para niños menores de 3 años.

CAMBIO DE COLOR

- El cambio de color comenzará alrededor de los 15°C (59°F), aunque se obtendrán mejores resultados si el agua se enfría hasta unos 0°C (32°F).
- El cambio de color por calor comenzará a aproximadamente 100,4°F (38°C), pero los mejores resultados ocurrirán si el agua está a aproximadamente 104°F (40°C).
- No pongas el personaje en agua demasiado caliente (más de 43°C/109,4°F).
- El cambio de color solo aparece en determinadas partes del cuerpo del personaje o accesorios. No todos los accesorios cambian de color.
- Si el color no cambia o no lo hace con rapidez, puede que la temperatura del cuerpo del personaje sea similar a la del agua.
- La temperatura para el cambio de color puede variar según las condiciones del tiempo.
- El efecto de cambio de color tiene una larga pero limitada vida útil.



2A

ES
EDAD 3+
UTILIZAR BAJO LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO
SKU: 423171-INT

ADVERTENCIA
ALTO RIESGO DE ASFIXIA. Contiene piezas pequeñas. No es adecuado para niños menores de 3 años.

INFORMACION IMPORTANTE

- Los personajes masculinos son anatómicamente correctos.
- Antes de empezar, cubre el área de juego para protegerla de los daños que pueda causar el agua.
- Debe haber un adulto presente cuando los niños jueguen con el agua.
- La muñeca / El muñeco vomitará o cambiará de color.
- Para obtener mejores resultados, llena el biberón y alimenta al personaje dos veces.
- No alimentes al personaje con agua demasiado caliente.
- No pongas el personaje en agua demasiado caliente (más de 43°C/109,4°F).
- Escúchelo al aire libre solamente. No lo metas en la secadora ni lo expongas a un calor excesivo.
- Después de usar el personaje y antes de guardarlo, sécalo bien sobre una toalla en un lugar con buena ventilación.
- Sécalo al aire libre solamente. No lo metas en la secadora ni lo expongas a un calor excesivo.
- No guardes mucho tiempo el personaje en un lugar expuesto a la luz directa del sol.
- La exposición a la luz del sol puede desactivar la función de cambio de color.



2B

DE
ALTER: 3+
BEAUFICHTIGUNG DURCH EINEN ERWACHSENEN ERFORDERLICH
SKU: 423171-INT

ADVERTENCIA
HIGHE RISK OF CHOKING. Contains small parts. Not for children under 3 years.

FARBWECHSEL

- Die Farbveränderung in kaltem Wasser setzt bei ca. 15°C (59°F) Wassertemperatur ein; bessere Ergebnisse werden erzielt, wenn das Wasser auf ca. 0°C (32°F) abgekühlt wird.
- Der Farbwechsel in warmem Wasser setzt bei ungefähr 38°C (104,4°F) ein. Die besten Ergebnisse werden jedoch erzielt, wenn die Wassertemperatur ungefähr 40°C (104,4°F) beträgt.
- Die Spielfigur darf nicht in sehr heißes Wasser (über 43°C/109,4°F) getaucht werden.
- Der Farbwechsel vollzieht sich nur an bestimmten Stellen des Körpers der Spielfigur oder der Accessoires. Nicht alle enthaltenen Accessoires verändern ihre Farbe.
- Wenn die Verfärbung nicht richtig oder nicht schnell genug erfolgt, ist der Unterschied zwischen der Wassertemperatur und Temperatur der Spielfigur möglicherweise nicht groß genug.
- Die Temperatur, bei der eine Farbveränderung einsetzt, kann je nach Außentemperatur unterschiedlich sein.
- Der Farbwechseleffekt hält lange an, ist aber von begrenzter Dauer.



2C

DE
ALTER: 3+
BEAUFICHTIGUNG DURCH EINEN ERWACHSENEN ERFORDERLICH
SKU: 423171-INT

ADVERTENCIA
HIGHE RISK OF CHOKING. Contains small parts. Not for children under 3 years.

WICHTIGE INFORMATIONEN

- Die Jungen-Puppen sind anatomisch korrekt.
- Vor Spielbeginn die Spielfläche zum Schutz vor Beschädigungen durch Wasser abdecken.
- Ein Erwachsener muss anwesend sein, wenn Kinder mit Wasser spielen.
- Die Puppe spuckt oder verändert ihre Farbe.
- Am besten die Puppe zweimal mit Wasser füttern.
- Die Spielfigur nicht in sehr heißem Wasser füttern.
- Die Spielfigur nicht in sehr heißes Wasser (über 43°C/109,4°F) tauchen.
- Nach dem Spielen Restwasser aus dem Fläschchen und der Spielfigur herauspressen.
- Nach dem Spielen und vor dem Wegräumen die Spielfigur auf ein trockenes Tuch legen und an einem gut durchlüfteten Ort vollständig trocknen lassen.
- Nur an der Luft trocknen lassen. Nicht im Trockner trocknen oder großer Hitze aussetzen.
- Die Spielfigur darf nicht über längere Zeit direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt werden.
- Durch Sonnenlicht kann sich der Farbwechseleffekt verlieren.



3

ML
LEETLID 3+
TOEGICHT DOOR EEN VOLWASSENEN VEREIST
SKU: 423171-INT

WAARSCHUWING
HIGHE RISK OF CHOKING. Contains small parts. Not for children under 3 years.

EEN ANDERE KLEUR

- De koude kleuerverandering treedt op bij circa 15°C, maar je bereikt de beste resultaten als het ijswater ongeveer 0°C is.
- De warme kleuerverandering treedt op bij circa 38°C, maar je bereikt de beste resultaten als het water rond de 40°C is.
- Leg het personage niet in heel erg heet water (43°C).
- De kleuerverandering breedt alleen op bepaalde delen van het lichaam of de accessoires van het personage op. Niet alle inbegrepen accessoires veranderen van kleur.
- Als de kleur niet snel of goed genoeg verandert, kan het zijn dat de temperatuur van het lijfje van het personage te weinig verschilt van de temperatuur van het water.
- De temperaturen waarop de kleuerverandering optreedt, kunnen afwijken naargelang het weer.
- Het kleuerveranderingseffect blijft lang bestaan, maar zal ooit verdwijnen.

WAARSCHUWING
Er moet een volwassene aanwezig zijn die toezicht houdt wanneer de pop in warm water wordt gelegd, omdat het water heel warm kan zijn.



4

PL
Wiek od 3 lat
POKOCZAS ZABAWY ZALECANY NADZICZ PRZEZ OSOBĘ DOROSŁĄ
SKU: 423171-INT

OSTRZEŻENIE
WYSOKIE RYZYKO DUSZNIKI. Zawiera małe części. Nie nadaje się dla dzieci poniżej 3 lat.

ZMIANA KOLORU

- Zmiana koloru w zimnej wodzie rozpoczyna się przy temperaturze ok. 15°C, ale najlepszy efekt uzyskasz schładzając wodę poprzez dodanie lodu do temperatury ok. 0°C.
- Zmiana koloru w ciepłej wodzie rozpoczyna się przy temperaturze ok. 38°C, ale najlepszy efekt uzyskasz podgrzewając wodę do temperatury ok. 40°C.
- Nie zanurzaj lalki w zbyt gorącej wodzie (ponad 43°C).
- Funkcja zmiany koloru zachodzi tylko na niektórych elementach lalki i akcesoriach. Nie wszystkie załączone akcesoria posiadają funkcję zmiany koloru.
- Jeżeli zmiana koloru nie zachodzi, lub przebiega zbyt wolno, temperatura twojej lalki może być zbyt bliska temperaturze wody.
- Temperatura wody, która aktywuje zmianę koloru może zależeć od warunków pogodowych.
- Efekt zmiany koloru twojej lalki wprawdzie działa długo, lecz z czasem zanika.



5

EN
AGES 3+
ADULT SUPERVISION REQUIRED
SKU: 423171-INT

WARNING
HIGH RISK OF CHOKING. Small parts. Not for children under 3 years.

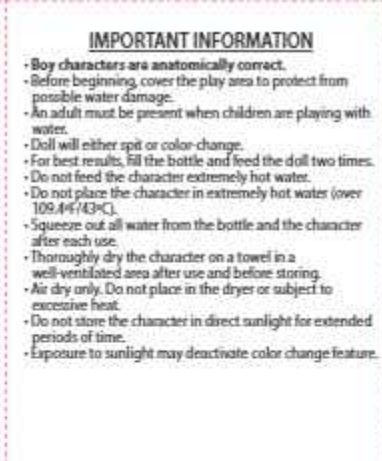
IMPORTANT INFORMATION

- Boy characters are anatomically correct.
- Before beginning, cover the play area to protect from possible water damage.
- An adult must be present when children are playing with water.
- Doll will either spit or color-change.
- For best results, fill the bottle and feed the doll two times.
- Do not feed the character extremely hot water.
- Do not place the character in extremely hot water (over 109.4°F/43°C).
- Squeeze out all water from the bottle and the character after each use.
- Thoroughly dry the character on a towel in a well-ventilated area after use and before storing.
- Air dry only. Do not place in the dryer or subject to excessive heat.
- Do not store the character in direct sunlight for extended periods of time.
- Exposure to sunlight may deactivate color change feature.

COLOR-CHANGE

- Cold color change will start at approximately 59°F (15°C), but best results occur if the ice water is chilled to approximately 32°F (0°C).
- Warm color change will start at approximately 100.4°F (38°C) but best results occur if the water is approximately 104°F (40°C).
- Do not place the character in extremely hot water (over 109.4°F/43°C).
- Color change will only work on certain parts of the character's body or accessories. Not all included accessories change color.
- If color change does not work properly or quickly, the temperature of the character's body may be too close to the temperature of the water.
- Color change temperatures may vary according to weather conditions.
- The color change effect has a lengthy, but limited lifespan.

WARNING
An adult must be present and supervise when placing the doll in warm water, as the water may be hot.



6

PL
Wiek od 3 lat
POKOCZAS ZABAWY ZALECANY NADZICZ PRZEZ OSOBĘ DOROSŁĄ
SKU: 423171-INT

OSTRZEŻENIE
WYSOKIE RYZYKO DUSZNIKI. Zawiera małe części. Nie nadaje się dla dzieci poniżej 3 lat.

WAZNE INFORMACJE

- Figurki chłopców mają prawidłową budowę anatomiczną.
- Przed rozpoczęciem zabawy zabezpiecz powierzchnię wokół przed działaniem wody.
- Podczas zabawy z wodą wymagany jest stały nadzór nad bawiącymi się dziećmi przez osobę dorosłą.
- Lalka wypuszcza wodę buzią lub zmienia kolor.
- Powyzsze funkcje najlepiej działają po dwukrotnym „nakarmieniu” lalki wodą z butelki.
- Nie zanurzaj lalki w zbyt gorącej wodzie.
- Nie zanurzaj lalki w zbyt gorącej wodzie (ponad 43°C).
- Każdorazowo po skończonej zabawie wyciśnij wodę z lalki z butelki.
- Przed schowaniem lalki należy pozostawić ją do wyschnięcia na suchym ręczniku w przewiewnym miejscu.
- Nie wolno suszyć lalki za pomocą suszarki ani innych źródeł ciepła. Lalkę należy suszyć na powietrzu.
- Nie wystawiaj lalki na działanie promieni słonecznych w miejscach, w których lalka może być wystawiona na działanie promieni słonecznych może zniekształcić funkcję zmiany koloru.



7

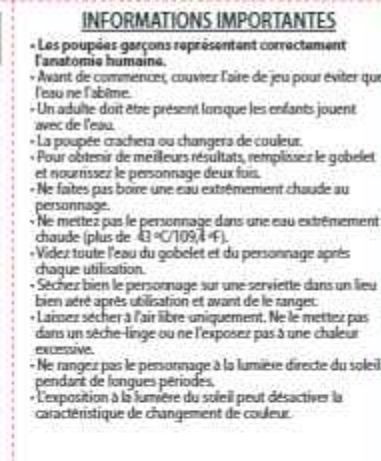
FR
AGE 3+
UN ADULTE DOIT EFFECTUER LA SURVEILLANCE
SKU: 423171-INT

ATTENTION
HAUT RISQUE D'ASPHYXIE. Contient de petites pièces. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

CHANGEMENT DE COULEUR

- Le changement de couleur à l'eau froide commencera à environ 15°C (59°F), mais vous obtiendrez de meilleurs résultats si l'eau glacée est refroidie à environ 0°C (32°F).
- Le changement de couleur à l'eau tiède commencera à environ 38°C (100,4°F), mais vous obtiendrez de meilleurs résultats si l'eau est à environ 40°C (104°F).
- Ne mettez pas le personnage dans une eau extrêmement chaude (plus de 43°C/109,4°F).
- Le changement de couleur fonctionnera uniquement sur certaines parties du corps du personnage ou des accessoires. Certains accessoires inclus ne changent pas de couleur.
- Si le changement de couleur ne fonctionne pas correctement et rapidement, la température du corps du personnage peut être trop similaire à la température de l'eau.
- Les températures de changement de couleur peuvent varier selon les conditions météorologiques.
- L'effet de changement de couleur a une durée de vie longue, mais limitée.

ATTENTION
Un adulte doit être présent et surveiller lorsque la poupée est mise dans une eau tiède, car l'eau peut être chaude.



8

IT
ETÀ 3+
È NECESSARIA LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO
SKU: 423171-INT

AVVERTENZA
ALTO RISCHIO DI ASFISIA. Contiene piccole parti. Non adatto per bambini sotto i 3 anni.

INFORMAZIONI IMPORTANTI

- As personaggi masculinos são anatomicamente corretos.
- Antes de começar, cubra a área de brincar para a proteger de possíveis danos do água.
- Devo-estar presente um adulto quando as crianças brincam com água.
- A boneca cuspirá ou mudará de cor.
- Para melhores resultados, enche o biberão o alimento a personagem duas vezes.
- Não alimentes a personagem com água extremamente quente (mais de 43°C).
- A mudança de cor só funciona em determinadas partes do corpo da personagem ou acessórios. Nem todos os acessórios incluídos mudam de cor.
- Se a mudança de cor não funcionar devida ou rapidamente, a temperatura do corpo da personagem pode estar demasiado próxima da temperatura da água.
- As temperaturas para a mudança de cor podem variar de acordo com as condições climáticas.
- O efeito de mudança de cor tem uma durabilidade longa, mas limitada.

AVVERTENZA
Il cambiamento di colore in acqua fredda inizia a circa 15°C (59°F), ma i migliori risultati si ottengono quando l'acqua viene portata a 0°C (32°F) circa.
- Il cambiamento di colore con acqua calda inizierà a verificarsi a circa 38°C (100,4°F), ma i risultati migliori si otterranno se l'acqua ha una temperatura di 40°C (104°F) o superiore.
- Non immergere il personaggio in acqua eccessivamente calda (oltre 43°C/109,4°F).
- Il cambiamento di colore si verifica esclusivamente su alcune parti del corpo del personaggio o degli accessori. Non tutti gli accessori inclusi cambiano colore.
- Se il cambiamento di colore non avviene in modo rapido o corretto, la temperatura del corpo del personaggio potrebbe essere troppo vicina alla temperatura dell'acqua.
- La temperatura necessaria per il cambiamento di colore può variare in base alle condizioni climatiche.
- La proprietà di cambiamento di colore sono durevoli, ma hanno una durata limitata.



9

IT
ETÀ 3+
È NECESSARIA LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO
SKU: 423171-INT

AVVERTENZA
ALTO RISCHIO DI ASFISIA. Contiene piccole parti. Non adatto per bambini sotto i 3 anni.

CAMBAMENTO DI COLORE

- Il cambiamento di colore in acqua fredda inizia a circa 15°C (59°F), ma i migliori risultati si ottengono quando l'acqua viene portata a 0°C (32°F) circa.
- Il cambiamento di colore con acqua calda inizierà a verificarsi a circa 38°C (100,4°F), ma i risultati migliori si otterranno se l'acqua ha una temperatura di 40°C (104°F) o superiore.
- Non immergere il personaggio in acqua eccessivamente calda (oltre 43°C/109,4°F).
- Il cambiamento di colore si verifica esclusivamente su alcune parti del corpo del personaggio o degli accessori. Non tutti gli accessori inclusi cambiano colore.
- Se il cambiamento di colore non avviene in modo rapido o corretto, la temperatura del corpo del personaggio potrebbe essere troppo vicina alla temperatura dell'acqua.
- La temperatura necessaria per il cambiamento di colore può variare in base alle condizioni climatiche.
- La proprietà di cambiamento di colore sono durevoli, ma hanno una durata limitata.



10

IT
ETÀ 3+
È NECESSARIA LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO
SKU: 423171-INT

AVVERTENZA
ALTO RISCHIO DI ASFISIA. Contiene piccole parti. Non adatto per bambini sotto i 3 anni.

CAMBAMENTO DI COLORE

- Il cambiamento di colore in acqua fredda inizia a circa 15°C (59°F), ma i migliori risultati si ottengono quando l'acqua viene portata a 0°C (32°F) circa.
- Il cambiamento di colore con acqua calda inizierà a verificarsi a circa 38°C (100,4°F), ma i risultati migliori si otterranno se l'acqua ha una temperatura di 40°C (104°F) o superiore.
- Non immergere il personaggio in acqua eccessivamente calda (oltre 43°C/109,4°F).
- Il cambiamento di colore si verifica esclusivamente su alcune parti del corpo del personaggio o degli accessori. Non tutti gli accessori inclusi cambiano colore.
- Se il cambiamento di colore non avviene in modo rapido o corretto, la temperatura del corpo del personaggio potrebbe essere troppo vicina alla temperatura dell'acqua.
- La temperatura necessaria per il cambiamento di colore può variare in base alle condizioni climatiche.
- La proprietà di cambiamento di colore sono durevoli, ma hanno una durata limitata.

